

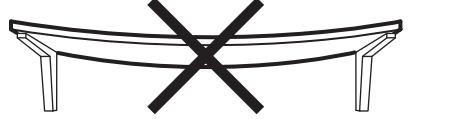


Design and Quality
IKEA of Sweden

NORSK

For å sikre optimal støtte til hyllen er det viktig at du setter hylleknekten i riktig posisjon. Plasser hylleknekten på en av de følgende måter:

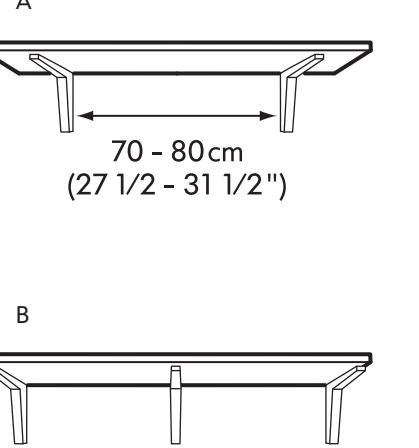
- Bruk 2 hylleknekter under hyllen. Plasser dem med 70-80 cm avstand til hverandre, som i illustrasjon A.
- Bruk 3 hylleknekter under hyllen. Plasser én på hver side og én i midten, som i illustrasjon B.



SUOMI

Jotta hylly olisi mahdollisimman tukeva, on tärkeää sijoittaa kannattimet oikein. Sijoita kannattimet jommankumman vaihtoehdon mukaisesti:

- Kaksi kannatinta: sijoita kannattimet 70-80 cm:n päään toisistaan kuvan A osoittamalla tavalla.
- Kolme kannatinta: sijoita kaksi kannattimista hyllyn päätyihin ja yksi hyllyn keskelle kuvan B osoittamalla tavalla.



ENGLISH

To give the shelf maximum support, it's important that you place the brackets in the right position. Place the brackets according to one of the following options:

- Use 2 brackets underneath the shelf. Place them 70-80 cm from each other according illustration A.
- Use 3 brackets underneath the shelf. Place one on each side and one in the middle according to illustration B.

DEUTSCH

Für bestmögliche Unterstützung des Bords ist ausbalancierte Platzierung der Konsole wichtig. Bitte die Anleitung beachten und eine der folgenden Möglichkeiten wählen:

- 2 Konsolen unter dem Bord benutzen. Die Konsolen gem. Abb. A im Abstand von 70-80 cm anbringen.
- 3 Konsolen unter dem Bord benutzen. 2 Konsolen seitlich und eine in der Mitte gem. Abb. B anbringen.

FRANÇAIS

Pour apporter à l'étagère un maximum de soutien, il est important de placer les consoles dans la position adéquate, en suivant l'une de ces deux options :

- Utiliser 2 consoles sous l'étagère que vous placerez à 70-80 cm de distance l'une de l'autre, comme indiqué dans l'illustration A.
- Utiliser 3 consoles sous l'étagère ; en placer une de chaque côté et une au milieu, comme indiqué dans l'illustration B.

NEDERLANDS

Om de plank de beste ondersteuning te geven, is het belangrijk om de consoles correct te plaatsen. Volg de aanwijzingen en plaats de consoles volgens een van de volgende alternatieven:

- Gebruik 2 consoles onder de plank. Plaats ze 70-80 cm van elkaar volgens illustratie A.
- Gebruik 3 consoles onder de plank. Plaats er een aan beide kanten en een in het midden volgens illustratie B.

DANSK

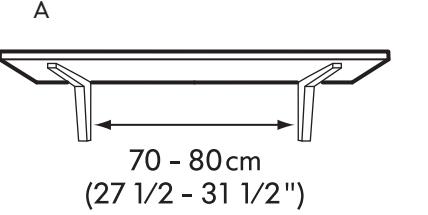
For at give hylden maksimal støtte er det vigtigt, at du placerer hyldeknektene i den rigtige position. Placer dem på én af følgende måder:

- Brug 2 hyldeknegte under hylden. Placer dem med 70-80 cm's afstand i henhold til illustration A.
- Brug 3 hyldeknegte under hylden. Placer 1 på hver side og 1 i midten i henhold til illustration B.

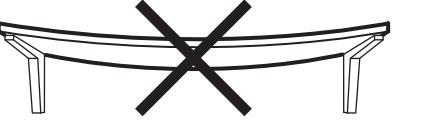
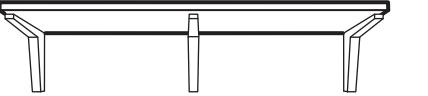
ÍSLENSKA

Það er mikilvægt að setja hilluberana á réttan stað til að tryggja mestan stuðning við hilluna. Staðsettjið hilluberana í samræmi við annan af neðan greindum möguleikum:

- Notið tvö hillubera undir hilluna. Hafið 70-80 cm bil á milli þeirra eins og sýnt er á mynd A.
- Notið þrjá hillubera undir hilluna. Setjið einn undir hvorn enda hillunnar og einn miðjuna eins og sýnt er á mynd B.



B



EESTI

Maksimaalse toestuse saavutamiseks paigaldage kroonsteiniid õigetele positsioonidele. Paigaldage üht allpool kirjeldatud varianti kasutades:

- Kasutage 2 kroonsteini riuli all, asetades need üksteisest 70-80 cm kaugusele, vt joonis A.
- Kasutage 3 kroonsteini riuli all, paigaldage mõlemale küljele ja üks keskele, vastavalt nagu näidatud joonisel B.

LATVIEŠU

Lai plaukti būtu pēc iespējas stabilāki, tie pareizi jānostiprina. Krošteinus iespējams stiprināt divos veidos:

- Zem plauktā stipriniet 2 krošteinus. Novietojiet tos 70-80 cm attālumā vienu no otru, kā norādīts attēlā A.
- Zem plauktā stipriniet 3 krošteinus. Pa vienam katrā sānu malā un vienu pa vidu, kā norādīts attēlā B.

LIETUVIŲ

Kad lentyna tvirtai laikytusi, svarbu tinkamai pritvirtinti atramas. Jās galima tvirtinti taip:

- 2 atramos po lentyna. Tvirtinkite 70-80 cm attālumu viena nuo kitos pagal A paveikslēlj.
- 3 atramos po lentyna. Tvirtinkite po vieną kraštuose ir vieną ties viduriu pagal B paveikslēlj.

PORTEGUES

Para assegurar o melhor apoio é importante colocar os suportes no sítio adequado. Coloque os suportes de acordo com uma das seguintes opções:

- Com 2 suportes por baixo da prateleira. Coloque-os a 70-80cm de distância entre si de acordo com a imagem A.
- Com 3 suportes por baixo da prateleira. Coloque um de cada lado e outro no meio de acordo com a imagem B.

ROMÂNA

Pentru a oferi poliței un suport maxim, este important să montezi console în poziția corectă, urmând una din variantele următoare:

- Pouzește 2 konzoly pod policiu. Podlă obrázka A îch umiestnite vo vzdialnosti 70-80 cm.
- Pouzește 3 konzoly pod policiu. Podlă obrázka B umiestnite 2 konzoly po stranach a jednu do stredu.

SLOVENSKY

Aby ste maximálne využili všetky funkcie police, je dôležité správne umiestniť konzoly. Umiestnite ich nasledovne:

- Използвайте две скоби под рафта. Поставете ги на 70-80 см една от друга, както е показано на илюстрация А.
- Използвайте 3 скоби под рафта. Поставете по една от всяка страна и една в средата, както е показано на илюстрация В.

БЪЛГАРСКИ

За максимална устойчивост на рафта е важно да поставите скобите правилно. Разположете скобите според един от следните варианти:

- Използвайте две скоби под рафта. Поставете ги на 70-80 см една от друга, както е показано на илюстрация А.
- Използвайте 3 скоби под рафта. Поставете по една от всяка страна и една в средата, както е показано на илюстрация В.

HRVATSKI

Jako je bitno postaviti nosače na točno mjesto kako bi polica imala maksimalnu potporu. Postavite nosače na jedan od sljedećih načina:

- Ispod police postavite 2 nosača. Postavite ih na međusobnu udaljenost od 70 – 80 cm kako je prikazano na slici A.
- Ispod police postavite 3 nosača. Postavite po jedan nosač na svaki kraj i jedan u sredinu kako je prikazano na slici B.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Για να υπάρχει η μέγιστη δυνατή στήριξη, είναι σημαντικό οι βραχίονες να τοποθετούνται στη σωστή θέση. Τοποθετήστε τους βραχίονες ακολουθώντας μια από τις παρακάτω επιλογές:

- Χρησιμοποιήστε 2 βραχίονες κάτω από το ράφι. Τοποθετήστε τους σε απόσταση 70-80 cm τον ένα από τον άλλο, σύμφωνα με την εικόνα A.
- Χρησιμοποιήστε 3 βραχίονες κάτω από το ράφι. Τοποθετήστε από ένα στην κάθε πλευρά και ένα στη μέση, σύμφωνα με την εικόνα B.

РУССКИЙ

Чтобы обеспечить для полки оптимальную опору, необходимо правильно расположить консоли. Воспользуйтесь следующими вариантами установки консольей:

- Используйте 2 консоли. Расположите их на расстоянии 70-80 см друг от друга в соответствии с рис. А.
- Используйте 3 консоли. Установите по одной консоли с каждой стороны и одну консоль установите в центре, как показано на рис. В.

УКРАЇНСЬКА

Щоб забезпечити полиці надійну опору, постараїтесь правильно закріпити кронштейни. Встановіть кронштейни наступним чином:

- Используйте 2 консоли. Расположите их на расстоянии 70-80 см друг от друга в соответствии с рис. А.
- Используйте 3 консоли. Установите по одной консоли с каждой стороны и одну консоль установите в центре, как показано на рис. В.

SRPSKI

Da bi polica dobila najveću potporu, važno je da nosače postaviš na pravo mesto. Stavi nosače na jedno od ovih mesta:

- 2 nosača postavi ispod police. Stavi ih na međusobni razmak od 70-80 cm prema slici A.
- 3 nosača postavi ispod police. Stavi jedan na svaku stranu i jedan u sredinu prema slici B.

SLOVENŠČINA

Da bo polica dobro podprta, je pomembno, da postavite nosilce na pravo mesto. Postavite jih lahko tako, kot je opisano spodaj:

- Uporabite 2 nosilce in ju namestite pod polico v razmaku 70-80 cm, kot kaže slika A.
- 3 nosilce postavi ispod police. Stavi jedan na svaku stranu i jedan u sredinu prema sliki B.

لکی تعطی الرف أقصى درجة من الدعم، من المهم تركيب حاملات الرف على الموضعية الصحيحة. رئيسي الحاملات وفق إحدى الوضعيّات التالية:

— استخدم حاملين أسفل الرف، يجب تركيبهما مع ترك مسافة 70-80 سم بين بعضهما حسب الشكل A.

— استخدمي 3 حاملات أسفل الرف. رئيسي حامل واحد على كل طرف وحامل واحد في المنتصف حسب الشكل B.

Rafa maksimum düzeyde destek sağlamak için destek parçasının doğru pozisyonda yerleştirilmesi önemlidir. Destek parçasını, aşağıdaki önerilerden birine göre yerleştiriniz:

عربی